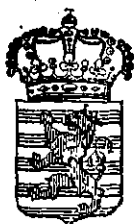


# Memorial

des

Großherzogthums Luxemburg.



# MÉMORIAL

DU

Grand-Duché de Luxembourg.

**Zweiter Theil.**

Verschiedene Mittheilungen.

**N<sup>o</sup> 3.**

**SECONDE PARTIE.**

**PUBLICATIONS DIVERSES.**

**Dinstag, 21. Januar 1873.**

**MARDI, 21 janvier 1873.**

**RELEVÉ des autorisations accordées pendant l'année 1872, aux communes, fabriques d'églises et établissements de bienfaisance, pour l'acceptation de dons et legs, en conformité de l'art. 34 de la loi du 24 février 1843.**

N <sup>o</sup> d'ordre.	Communes, sections et établissements donataires.	Date des autorisations.	Montant en capital.	Désignation des donateurs.
	<i>Luxembourg (ville).</i>	1872.	fr. ct.	
1	Fabrique de l'église cathédrale de Notre-Dame.	8 juin.	400 »	Héritiers Serrig, de Luxembourg.
2	id.	13 juin.	2160 »	Héritiers Wolff, de Luxembourg.
3	La ville et le bureau de bienfaisance.	16 février.	2000 »	Les mêmes.
4	Fabrique de l'église S <sup>te</sup> -Cunégonde.	31 juillet.	600 »	Joseph Schmit, curé à Olingen.
5	Fabrique de l'église S <sup>t</sup> -Jean.	14 novemb <sup>re</sup> .	500 »	V <sup>e</sup> Funck, née Linden, de Luxembourg.
6	Fabrique de l'église S <sup>te</sup> -Cunégonde.	10 décemb <sup>re</sup> .	300 »	Famille Funck-Duchamp, de Luxembourg.
7	id.	id.	410 »	Marie-Anne de St. Hubert, de Luxembourg.
8	Bureau de bienfaisance.	id.	1000 »	Héritiers Rothermel, de Luxembourg.

N. B. — *Nature de la libéralité*: Les chiffres de la 4<sup>e</sup> colonne, accompagnés d'un astérique, représentent la valeur de meubles ou d'immeubles qui font l'objet de la donation; tous les autres chiffres de ladite colonne représentent des libéralités faites en numéraire.

II.

	Luxembourg (district).		fr. c.	
9	Bertrange (fabrique).	3 avril.	700 »	M.-C. Goergen, de Bertrange.
10	id.	id.	300 »	Le même.
11	Bettembourg (id.)	4 avril.	150 »	Héritiers Kieffer, de Bettembourg.
12	id.	13 juin.	150 »	V <sup>e</sup> Hintgen, née Melchior, de Bettemb.
13	id.	id.	200 »	La même.
14	id.	6 décembre.	300 »	F. Wind, de Bettembourg.
15	id.	id.	150 »	P. Kail, curé à Lellig.
16	id.	10 décembre	200 »	V <sup>e</sup> Collart, née de la Fontaine, de Bettemb.
17	id.	id.	150 »	Héritiers Theysen, de Bettembourg.
18	Bissen (id.)	27 juin.	150 »	J. Birchen, de Hoscheid.
19	id.	id.	300 »	M. Engel, de Bissen.
20	id.	27 août.	200 »	A.-M. Bodé, de Bissen.
21	Boevange (id.)	20 juillet.	200 »	P. Holzmacher, de Boevange.
22	Buschdorf (id.)	id.	150 »	J. Koedinger, de Buschdorf.
23	Clemency (id.)	21 juin.	650 »*	G. Franck, père, de Clemency.
24	id.	22 juin.	320 »*	V <sup>e</sup> Jean Thiry, née Dress, de Clemency.
25	Moutfort (id.)	21 novemb <sup>re</sup>	300 »	J. Oé, de Moutfort.
26	Oetrange (id.)	22 novemb <sup>re</sup>	1500 »*	J. Seher, vivant curé à Oetrange.
27	Contern (id.)	29 novemb <sup>re</sup>	300 »	Marie Michels, de Contern.
28	Dippach (id.)	8 avril.	600 »	J.-B. Berens, de Dippach.
29	Dudelange (id.)	16 janvier.	200 »	A. Olinger, v <sup>e</sup> Philippart, de Burange.
30	id.	id.	300 »	J.-B. Nieves, de Burange.
31	id.	27 août.	150 »	Héritiers Krier-Munhoven, de Dudelange.
32	id.	id.	200 »	Héritiers Reis, de Dudelange.
33	id.	id.	150 »	J. Bervick, de Dudelange.
34	Weimerskirch (id.)	10 décemb <sup>re</sup>	600 »	V <sup>e</sup> Ney, née Schneider, d'Eich.
35	id.	id.	300 »	M. Lamesch, sœur Euloge de la doctrine chrétienne à Kayl.
36	id.	id.	200 »	Gansen-Fisch, d'Eich.
37	id.	id.	150 »	B. Nilles, d'Eich.
38	Esch-s.-l'Alz. (id.)	4 janvier.	150 »	V <sup>e</sup> Wehrer, née Kayser, d'Esch.
39	id.	id.	150 »	M. Ries, d'Esch.
40	id.	id.	150 »	E. Berrens, d'Esch.
41	id.	id.	150 »	M. Schmitz, d'Esch.
42	id.	id.	150 »	J.-P. Claude, d'Esch.
43	id.	id.	150 »	M. Kayser, d'Esch.
44	id.	id.	300 »	S. Peporté, d'Esch.
45	id.	20 septemb <sup>re</sup>	200 »	P. Niclu et F. Laux, d'Esch.
46	id.	id.	150 »	V <sup>e</sup> Ries, née Gasché, d'Esch.
47	id.	id.	150 »	Eve Peporté, d'Esch.

48	Frisange (fabrique).	25 mars.	fr. c.	950	V <sup>e</sup> Schalbar, née Schuman.
49	id.	id.		300	V <sup>e</sup> Krier, née Neyens.
50	Hellange (id.)	20 septembr <sup>e</sup>		150	M. Steichen, v <sup>e</sup> Mœs, de Hellange.
51	Aspelt (id.)	id.		150	J. Raus-Ney, d'Aspelt.
52	Eischen (id.)	14 mars.		300	P. Goubin, d'Eischen.
53	id.	16 mars.		500	J. Robinet, d'Eischen.
54	Hobscheid (id.)	4 avril.		150	P. Oswald, de Hobscheid.
55	id.	13 juin.		450	Épouse Nicolas Muller et Antoinette Peters, de Hobscheid.
56	Kehlen (id.)	23 février.	1300		P. Conter, curé à Kehlen.
57	Keispelt (id.)	id.	300		Héritiers Lucius, de Keispelt.
58	id.	26 juin.	150		A. Cloos, v <sup>e</sup> Bellion, de Keispelt.
59	id.	27 juillet.	150		V <sup>e</sup> Fayen, née Franck, de Mersch.
60	Kehlen (id.)	id.	150		Épouse Ries-Kies, de Kehlen.
61	Kœrich (id.)	25 janvier.	450		N. Bies, de Kœrich.
62	id.	id.	200		V <sup>e</sup> Wehrich, de Kœrich.
63	id.	8 avril.	200		V <sup>e</sup> Berg, née Hoffman, de Gœtzingen.
64	id.	id.	400		Enfants Fuhrmann-Closter, de Gœtzingen.
65	id.	id.	1900		V <sup>e</sup> Berg, née Hoffmann, de Gœtzingen.
66	id.	23 mai.	400		V <sup>e</sup> Peiffer, née Thomes, de Gœtzingen.
67	id.	id.	150		N. Michaëlis, de Gœtzingen.
68	Larochette (bur. de bienf.)	26septembr <sup>e</sup>	600		Marie et Cath. Lauterbour, de Larochette.
69	Leudelange (fabrique).	17 avril.	150		A. Hansen, v <sup>e</sup> N. Oster, de Huncherange.
70	Lintgen (id.)	26 octobre.	150		V <sup>e</sup> Peiges, née Klein, de Lintgen.
71	id.	id.	150		M. Kremer, de Lintgen, actuellement en Amérique.
72	Mamer (id.)	25septembr <sup>e</sup>	150		M. Melchior, v <sup>e</sup> Marx, de Mamer.
73	id.	id.	200		Marg. Stoffel, v <sup>e</sup> Demuyser, de Mamer.
74	Nomern (id.)	4 janvier.	200		J. Thill, de Schrondweiler.
75	Reckange (id.)	16 janvier.	150		N. Schumann, de Reckange.
76	id.	id.	200		J. Metzler, de Reckange.
77	Ehlangue (id.)	1 <sup>er</sup> mars.	300		V <sup>e</sup> Theisen, née Dondelinger, d'Ehlangue.
78	Bivange (id.)	26 juin.	450		Antoine Altwies, curé à Bivange.
79	Septfontaines (id.)	25 janvier.	400		Épouse Scheid-Gantenbein, de Heiligkreutzgründchen.
80	id.	id.	200		J. Rockenbrod, de Rollingergrund.
81	Rollingergrund (la comm.)	6 avril.	4000		Cath. Scheuer, institutrice à Rollingergrund.
82	id. (bur. de bienf.)	6 novembr <sup>e</sup>	800		V <sup>e</sup> Günster, née Schrondweiler, de Rollingergrund.
83	Soleuvre (fabrique).	20 mars.	650		S. Reisdorff, de Soleuvre.
84	Schuttrange (id.)	7 août.	150		V <sup>e</sup> Olinger, née Witry, de Munsbach.
85	id.	id.	95		J. Felsenhardt, de Munsbach.

			fr. c.	
86	Strassen (bureau de bienf.)	7 mars.	500 »	R. Wolter, de Strassen.
87	id. (fabrique).	id.	150 »	Héritiers Hansen, de Strassen.
88	id.	id.	150 »	G. Verbrugghe, de Bertrange.
89	id.	id.	350 »	Schetgen-Hommel, de Strassen.
<i>Diekirch (district).</i>				
90	Asselborn (fabrique).	4 avril.	160 »	G. Thommes et H. Molitor, de Rumelange
91	Bastendorf (id.)	9 avril.	150 »	P. Bourg, de Bastendorf.
92	id.	10 avril.	200 »	Héritiers Gaasch, de Bastendorf.
93	Beckerich (id.)	9 avril.	810 »	M.-C. Winandy, de Beckerich.
94	id.	id.	100 »	N. Schroeder, de Huttange.
95	id.	id.	200 »	Le même.
96	id.	id.	200 »	B.-M. Wickers, de Beckerich.
97	id.	id.	200 »	J.-F. Reding, de Beckerich.
98	Elvange (id.)	23 mai.	200 »*	B. Kirsch, de Noerdange.
99	id.	1 <sup>er</sup> juin.	150 »	J. Schmitz, d'Elvange.
100	Beckerich (id.)	20 juin.	800 »*	M.-C. Winandy, de Beckerich.
101	Gilsdorf (id.)	23 juillet.	150 »	J.-P. Turmes, de Gilsdorf.
102	Donnange (id.)	5 mars.	300 »	Enfants Kuborn, de Donnange.
103	id.	10 décembre	300 »	Ch. Frères, curé à Lenningen.
104	Troine et Crendal (fab.)	20 décembre	600 »	L. Bands, de Crendal.
105	Michelau (fabrique).	16 octobre.	300 »	N. Thul, de Michelau.
106	Diekirch (id.)	20 septembre	150 »	P. Wolff-Majerus, et F. Wolff-Schwartz, de Diekirch.
107	id.	29 novembre	300 »	Héritiers Beringer.
108	Roodt (id.)	31 janvier.	150 »	F. Schaul, de Roodt.
109	id.	id.	400 »	D. Klein, de Roodt.
110	id.	24 avril.	200 »	J. Lelling, de Lannen.
111	id.	9 juillet.	200 »	H. Origer, de Frassem (Belgique).
112	Colpach (id.)	16 décembre	60 »	Héritiers Harpes, d'Useldange.
113	Erpeldange (la commune).	5 mars.	400 »	J. Tibesar, d'Arlon.
114	Erpeldange (fabrique).	7 mars.	150 »	Schmit, d'Ettelbruck.
115	id.	id.	300 »	N. Leider, d'Erpeldange.
116	Knaphoscheid (id.)	31 janvier.	200 »	A. Schaul, de Selscheid.
117	id.	30 janvier.	1200 »	J.-P. Muller, de Knaphoscheid.
118	Oberfeulen (id.)	31 janvier.	150 »	H. Mergen, d'Oberfeulen.
119	id.	id.	200 »	V <sup>e</sup> Steichen, née Berns, de Niederfeulen.
120	id.	id.	400 »	La même.
121	id.	id.	300 »	N. Brucher, d'Oberfeulen.
122	id.	17 mai.	200 »	V <sup>e</sup> Anne Rodenbour, de Niederfeulen.
123	id.	18 id.	350 »	V <sup>e</sup> Follmann, née Bollmer, de Niederfeulen.

			fr. c.	
124	Oberfeulen (fabrique).	11 septembre	150 »	M.-E. Rodenbour, d'Oberfeulen.
125	Obermertzig (id.)	id.	130 »	J. Kaudy, d'Obermertzig.
126	Niederfeulen (la section).	29 octobre.	800 »	V <sup>e</sup> Follmann, née Bollmer, de Niederfeulen.
127	Rambrouch (fabrique).	4 octobre.	150 »	Nicolas Simon, de Schwiedelbrouch.
128	Fouhren (id.)	31 janvier.	60 »	M. Schroeder, de Bettel.
129	id.	25 septembre	150 »	Famille Hetting, de Poschette.
130	Dahl (id.)	4 juillet.	150 »	G. Blees, de Dahl.
131	Hachiville (id.)	28 mars.	2000 »	C. Schmit, de Hoffelt.
132	Tarchamps (id.)	18 mai.	150 »	Famille Nic. Clement-Thiry, de Tarchamps.
133	id.	id.	150 »	F. Koos, de Tarchamps.
134	id.	id.	210 »	Danloy, de Larochette.
135	Eschdorf (id.)	7 février.	150 »	Héritiers Thiry, de Tarchamps.
136	id.	id.	300 »	Mathias-Michel Kessler, d'Eschdorf.
137	Heiderscheid (id.)	10 avril.	150 »	J. Welter, de Heiderscheid.
138	Heinerscheid (id.)	11 avril.	200 »	N. Hoffmann, de Kalborn.
139	id.	id.	600 »	S. Dirkes, de Heinerscheid.
140	Hoscheid (id.)	7 septembre	300 »	J. Birchen, de Hoscheid.
141	id.	id.	150 »	E. Pletsch, de Hoscheid.
142	id.	16 décembre	150 »	A. Augustin, de Remich.
143	id.	id.	150 »	F. Binseler, de Hoscheid.
144	Medernach (id.)	18 mars.	200 »	M. Arend, de Medernach.
145	id.	id.	80 »	E. Binzeler, de Sierk.
146	id.	id.	150 »	G. Mootz, de Medernach.
147	id.	16 décembre	200 »	C. Welter, de Medernach.
148	Ospem (id.)	26 mars.	200 »	J.-P. Tibesar, de Schronndweiler.
149	id.	9 juillet.	200 »	M. Gengler, de Niederpallen.
150	id.	id.	150 »	J.-P. Tibesar, de Schronndweiler.
151	id.	14 décembre	200 75	P. Trausch, de Reichlange.
152	id.	id.	400 »	Math. et Henri les Gengler, de Reichlange
153	id.	id.	150 »	Ch. Bisenius, de Reichlange.
154	Redange (id.)	id.	300 »	J.-N. Fautsch, de Redange.
155	Sæul (id.)	4 janvier.	800 »	N. Theysen, de Kapweiler.
156	id.	8 janvier.	400 »	M. Ketter, de Kapweiler.
157	id.	id.	150 »	M. Hausemer, v <sup>e</sup> Pfler, de Sæul.
158	id.	id.	200 »	J. Eilenbecker, de Schwebach.
159	id.	1 <sup>er</sup> juin.	300 »	C. Ensch, de Sæul.
160	id.	25 juin.	150 »	Héritiers Conter-Simon, de Sæul.
161	Useldange (id.)	18 mars.	60 »	Gaspard Linster, d'Useldange.
162	Wahl (id.)	23 février.	200 »	D. Kneip, curé à Marnach.
163	Holler (id.)	8 juillet.	1200 »	F. Heinen, vivant chapelain à Binsfeld.
164	id.	id.	200 »	Le même.

			fr. c.	
165	Holler (fabrique).	8 juillet.	800 »	F. Heinen, vivant chapelain à Binsfeld.
166	Weiswampach (b. de bienf.)	27 juillet.	500 »	Le même.
167	id.	28 novemb <sup>re</sup>	2000 »	V. Delvaux, de Weiswampach, pour et au nom de sa sœur, la dame Augustine Delvaux, en religion sœur Ambroise de la Congrégation de St-Vincent de Paul, demeurant à Cologne.
168	Niederwiltz (fabrique).	10 avril.	200 »	J. Roster, curé à Thiaumont (Belgique).
169	id.	10 décemb <sup>re</sup>	200 »	Héritiers de Jean Linden, ci-devant curé-doyen à Niederwiltz.
170	Wiltz (id.)	14 décemb <sup>re</sup>	150 »	V <sup>e</sup> Schlottert, née Schockert, de Wiltz.
171	Sonlez-Doncols (id.)	14 mars.	260 »	A.-M. Bache, de Doncols.
	Grevenmacher (district).			
172	Berdorf (fabrique).	29 novemb <sup>re</sup>	300 »	P. Schmartz, de Berdorf.
173	Roodt (id.)	20 septemb <sup>re</sup>	200 »	J. Schmit, curé à Olingen.
174	Mensdorf (id.)	26 octobre.	200 »	Le même.
175	Olingen (id.)	id.	200 »	Le même.
176	Betzdorf (id.)	9 novembre.	150 »	M. Theisen, fils, de Berg.
177	Olingen (id.)	14 décemb <sup>re</sup>	150 »	P. Ludovicy, de Banzelt.
178	Roodt (id.)	id.	150 »	N. Schmit, de Roodt.
179	Bous (id.)	26 juin.	370 »	Goergen, de Remich.
180	Burmerange (id.)	20 juillet.	200 »	A. Seyler, curé à Burmerange.
181	id.	id.	150 »	Héritiers Becker, de Burmerange.
182	Echternach (id.)	29 mai.	300 »	P. Joerg, d'Echternach.
183	id.	25 septemb <sup>re</sup>	200 »	V <sup>e</sup> Diedling, d'Echternach.
184	id.	id.	300 »	J. Mullendorff, ci-devant curé à Kayl.
185	id.	19 décemb <sup>re</sup>	150 »	V <sup>e</sup> Jean Ritschdorff, d'Echternach.
186	Flaxweiler (id.)	4 juin.	300 »	J. Haas, de Flaxweiler.
187	id.	23 septemb <sup>re</sup>	200 »	J. Schmit, curé à Olingen.
188	Gostingen (id.)	id.	150 »	P. Hemmen, de Gostingen.
189	id.	id.	200 »	J. Schmit, curé à Olingen.
190	id.	id.	150 »	N. Schmit, de Gostingen.
191	Junglinster (id.)	20 mars.	200 »	V <sup>e</sup> Kemp, née Cles, de Gonderange.
192	Bourglinster (id.)	25 septemb <sup>re</sup>	200 »	J. Schmit, curé à Olingen.
193	Junglinster (id.)	9 novembre.	200 »	Le même.
194	id.	id.	150 »	B. Nilles, de Junglinster.
195	Mertert (la commune).	6 février.	6000 »	J. Schartz, de Grevenmacher.
196	Ellange (fabrique)	20 juillet.	150 »	N. Feipel, d'Ellange.
197	Rodenbourg (id.)	3 avril.	150 »	H. Hoffmann, de Rodenbourg.
198	id.	20 septemb <sup>re</sup>	200 »	J. Schmit, curé à Olingen.

			fr. c.	
199	Remich (fabrique).	24 mai.	180 »	Héritiers Nicolas Grethen, de Remich.
200	id.	id.	840 »	Héritiers Augustin, de Remich.
201	id.	4 octobre.	1580 »	V <sup>e</sup> Guillaume Velter, de Remich.
202	Stadtbredimus (id.)	20 juin.	150 »	V <sup>e</sup> Anders-Vesque, de Luxembourg.
203	Bech-Kleinmacher (fabr.)	3 janvier.	200 »	V <sup>e</sup> Susanne Hengtgen, de Bech.
204	id.	id.	200 »	V <sup>e</sup> Sandt, née Mauritius, de Bech.
205	id.	30 mai.	150 »	P. Pütz et N. Hemmen, de Kleinmacher.
206	id.	id.	200 »	A. Roeser, de Bech.
207	id.	id.	150 »	Héritiers Heinisch, de Bech.
208	id.	id.	200 »	N. Greiveldinger, de Bech.
Valeur totale des libéralités dont l'acceptation a été autorisée en 1872. . . . .			85,885 75	

Luxembourg, le 10 janvier 1873.

*Le Conseiller de Gouvernement, chargé provisoirement des affaires de la direction générale de l'intérieur,*  
V. DE ROEBE.

**Bekanntmachung. — Eichenkrone.**

Durch Königl. Großh. Beschluß vom 6. d. Mts., ist Hr. Arnold Christian Kesseler, vor- maliger Unterbureauchef an der Regierung zu Luxemburg, zum Ritter des Ordens der Eichen- krone ernannt worden.

Durch einen andern Beschluß vom selben Tage ist Hrn. Heinrich Hildgen, Fassbinder zu Lu- xemburg, die Bronze-Medaille des nämlichen Ordens verliehen worden.

Luxemburg den 11. Januar 1873.

Der Staatsminister, Präsident  
der Regierung,  
L. J. E. Servais.

**Avis. — Couronne de chêne.**

Par arrêté royal grand-ducal du 6 de ce mois, le sieur Arnold-Chrétien Kesseler, ancien sous- chef du bureau au Gouvernement à Luxembourg, a été nommé chevalier de l'ordre de la Couronne de chêne.

Par un autre arrêté du même jour la médaille en bronze du même ordre a été conférée au sieur Henri Hildgen, tonnelier à Luxembourg.

Luxembourg, le 11 janvier 1873.

Le Ministre d'État, Président du  
Gouvernement,  
L.-J.-E. SERVAIS.

**Bekanntmachung. — Postwesen.**

Es wird hiermit zur öffentlichen Kenntnis ge- bracht, daß vom 15. d. Mts. ab der Gang nach- benannter Brief-, Personen- und Gütertransport- dienste abgeändert ist, wie folgt:

Ulflingen — Weiswampach.

Abfahrt von Ulflingen, 8 Uhr 45 Abends;  
Ankunft in Weiswampach, 10 „ 15 „

**Avis. — Postes.**

Il est porté à la connaissance du public que depuis le 15 janvier courant, les services de transport des dépêches et de messageries ci-après désignés ont été modifiés comme suit :

Troisvierges — Weiswampach.

Départ de Troisvierges, à 8 h. 45 du soir;  
Arrivée à Weiswampach, à 10 h. 15 „

II. Wilwerwiltz — Hosingen.  
Abfahrt von Wilwerwiltz, 8 Uhr 10 Abends;  
Ankunft in Hosingen, 9 " 40 "

I u. II. Wiltz — Kautenbach.  
Abfahrt von Wiltz, 4 Uhr 10 Morgens;  
Ankunft in Kautenbach, 5 " 55 "  
Abfahrt von Kautenbach, 8 " 00 Abends;  
Ankunft in Wiltz, 9 " 45 "

II. Diekirch — Vianden.  
Abfahrt von Diekirch, 7 Uhr 50 Abends;  
Ankunft in Vianden, 9 " 20 "

I u. II. Fels — Mersch.  
Abfahrt von Fels, 5 Uhr 35 Morgens;  
Ankunft in Mersch, 6 " 50 "  
Abfahrt von Mersch, 8 " 15 "  
Ankunft in Fels, 9 " 30 "  
Abfahrt von Fels, 4 " 45 Abends;  
Ankunft in Mersch, 6 " 00 "  
Abfahrt von Mersch, 7 " 00 "  
Ankunft in Fels, 8 " 15 "

Luxemburg den 20. Januar 1873.

Der General-Director der Finanzen,  
G. ULVELING.

**Bekanntmachung. — Einregistrierungs- und  
Domänen-Verwaltung.**

Durch Königl. Groß Beschl. vom 24. August 1872 ist Hr. Paulin Theodor Jörg zum Supernumerar der Einregistrierungs- und Domänen-Verwaltung ernannt worden.

Luxemburg den 16. Januar 1873.

Der General-Director der Finanzen,  
G. ULVELING.

**Bekanntmachung. — Gemeindereglement.**

In seiner Sitzung vom 27. August 1872 hat der Gemeinderath von Manternach ein Reglement über den Verkauf von Petroleum in der Gemeinde gleichen Namens beschlossen. Befagtes Reglement ist vorschriftsmäßig genehmigt und veröffentlicht worden.

Luxemburg den 16. Januar 1873.

Der Regierungsrath,  
B. de ROBE.

II. Wilwerwiltz — Hosingen.  
Départ de Wilwerwiltz, à 8 h. 10 soir;  
Arrivée à Hosingen, à 9 h. 40 »

I et II. Wiltz — Kautenbach.  
Départ de Wiltz, à 4 h. 10 matin;  
Arrivée à Kautenbach, à 5 h. 55 "  
Départ de Kautenbach, à 8 h. 00 soir;  
Arrivée à Wiltz, à 9 h. 45 "

II. Diekirch — Vianden.  
Départ de Diekirch, à 7 h. 50 soir;  
Arrivée à Vianden, à 9 h. 20 "

I et II. Larochette — Mersch.  
Départ de Larochette, à 5 h. 35 matin;  
Arrivée à Mersch, à 6 h. 50 "  
Départ de Mersch, à 8 h. 15 "  
Arrivée à Larochette, à 9 h. 30 "  
Départ de Larochette, à 4 h. 45 soir;  
Arrivée à Mersch, à 6 h. 00 "  
Départ de Mersch, à 7 h. 00 "  
Arrivée à Larochette, à 8 h. 15 "

Luxembourg, le 20 janvier 1873.

Le Directeur général des finances,  
G. ULVELING.

**Avis. — Administration de l'enregistrement  
et des domaines.**

Par arrêté royal grand-ducal du 24 août 1872, le sieur Paulin-Théodore Jörg a été nommé sur-numéraire de l'administration de l'enregistrement et des domaines.

Luxembourg, le 16 janvier 1873.

Le Directeur-général des finances,  
G. ULVELING.

**Avis. — Règlement de police.**

Dans sa séance du 27 août 1872 le conseil communal de Manternach a arrêté un règlement concernant le débit de pétrole dans cette commune. Ce règlement a été dûment approuvé et publié.

Luxembourg, le 16 janvier 1873.

Le Conseiller de Gouvernement,  
V. DE ROEDE.